

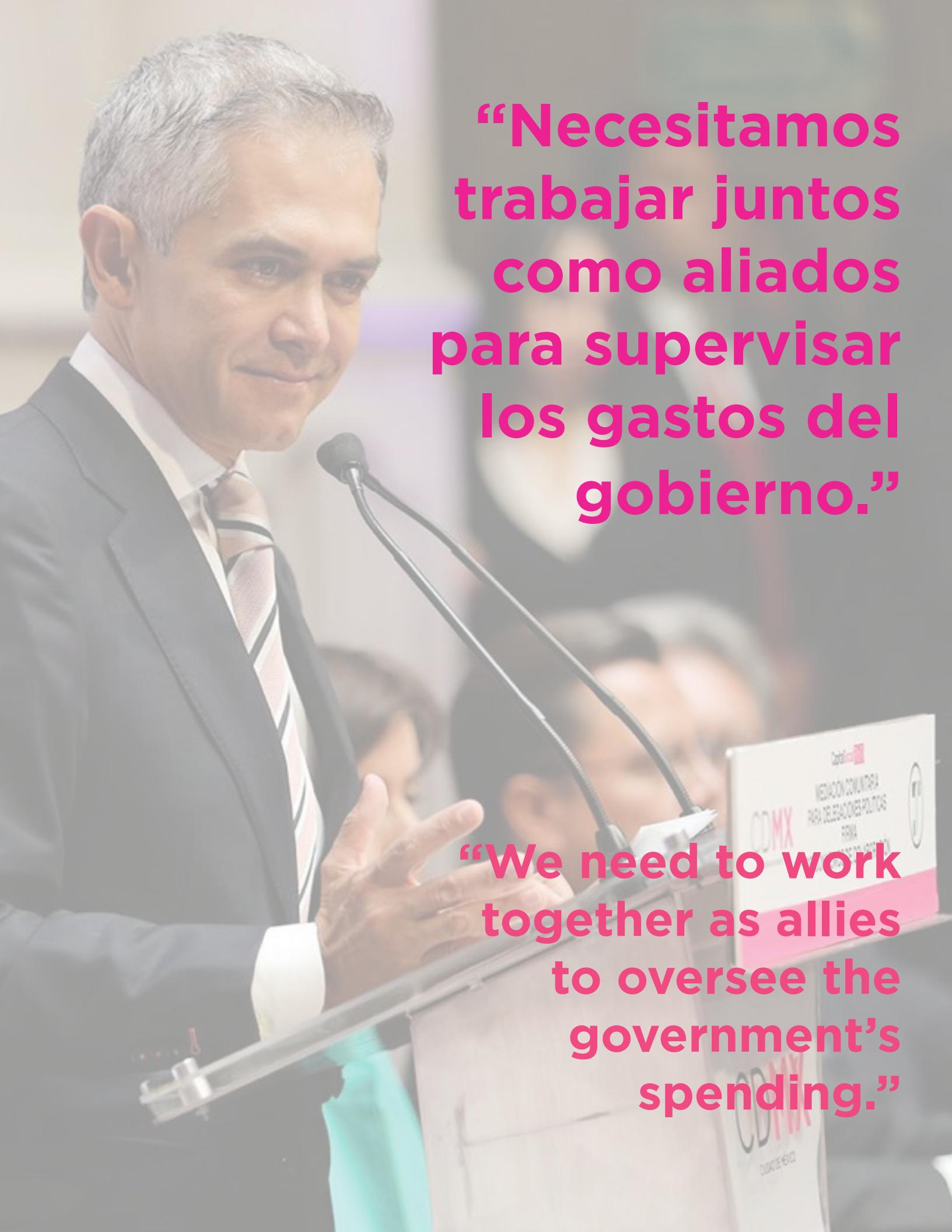
CONOCE CÓMO GASTA
TU GOBIERNO/GET TO KNOW
YOUR GOVERNMENT'S SPENDING



ÍNDICE INDEX

Presentación / Foreword.....	7
Introducción / Introduction.....	9
Equipo de Trabajo / Working Team.....	11
Otras Iniciativas de Transparencia / Other Transparency Initiatives.....	15
Desarrollo del Proyecto / Project Development.....	19
¿Qué son las Contrataciones Abiertas? / What is Open Contracting?.....	25
Beneficios / Benefits.....	27
Términos Clave / Key Terms.....	29





“Necesitamos trabajar juntos como aliados para supervisar los gastos del gobierno.”

“We need to work together as allies to oversee the government’s spending.”

PRESENTACIÓN FOREWORD

En abril de 2015 anunciamos el inicio de la implementación del Estándar de Datos de Contrataciones Abiertas con el objetivo de fomentar aún más transparencia en los distintos órdenes del Gobierno. Ahora, **la Ciudad de México se ha convertido en la primera ciudad en el mundo en implementar en su totalidad el Estándar** en colaboración con la organización Open Contracting Partnership.

Este esfuerzo se refleja a través de un portal electrónico que publica los contratos de la ciudad conforme a las mejores prácticas de estándares internacionales. Se ha comenzado por la Secretaría de Finanzas, y en una segunda fase con la Oficialía Mayor y la Secretaría de Obras y Servicios.

La iniciativa, sin precedentes en materia de transparencia, permitirá un aumento en la competencia por los contratos, en la atracción de nuevas empresas y en el uso de datos por la ciudadanía. De ahora en adelante, los contratos públicos se liberarán desde la etapa de planeación hasta su ejecución, permitiendo a los capitalinos dar seguimiento al gasto de fondos públicos.

Con esta iniciativa de apertura podemos demostrar una vez más que las ciudades tienen la capacidad de pautar cambios tangibles a nivel nacional e internacional.

In April 2015, we announced the implementation of the Open Contracting Data Standard with the goal of promoting even more transparency in the different levels of government. Now, **Mexico City is the first city in the world to implement the Standard in its entirety** in collaboration with the Open Contracting Partnership.

This endeavour is now reflected in an online portal where the contracts of the city's public administration are published according to the best international standards. The project began with the Ministry of Finance, advanced onto the Government Administrative Office, and the Public Works Ministry.

The unprecedented level of transparency offered by this initiative, will allow an increase in competition for contracts, attract new businesses and encourage citizens to use the data. From now on, information on public contracts will be freely available from the planning stage to implementation, allowing citizens to monitor public spending.

With this transparency initiative, we can demonstrate once again that cities have the ability to set the stage for real changes at a national and international level.

Miguel Ángel Mancera Espinosa
Jefe de Gobierno de la Ciudad de México
Mayor of Mexico City



INTRODUCCIÓN INTRODUCTION

De conformidad con el continuo compromiso con la transparencia del Dr. Miguel Ángel Mancera Espinosa, el Gobierno de la Ciudad de México en colaboración con Bloomberg Associates y la Alianza para las Contrataciones Abiertas (OCP por sus siglas en inglés) han trabajado en la implementación del Estándar de Contrataciones Abiertas (OCDS por sus siglas en inglés) -el cual tiene reconocimiento internacional- en la Secretaría de Finanzas, la Oficialía Mayor y la Secretaría de Obras y Servicios.

Adicionalmente, se ha creado un portal de visualización de datos que permite a la ciudadanía, a los empresarios, a la academia y a las organizaciones de la sociedad civil analizar la información sobre el gasto público e impulsar así la rendición de cuentas.

A lo largo del próximo año, otras dependencias y Secretarías del Gobierno de la Ciudad de México implementarán el OCDS para de la misma manera publicar información de sus contratos en el portal de Contrataciones Abiertas de la Ciudad de México. Conforme al avance de las siguientes etapas se podrá tangiblemente visualizar la evolución del estándar y los datos del portal.

In accordance with Mayor Miguel Ángel Mancera Espinosa's continued commitment to transparency, the Government of Mexico City, in collaboration with Bloomberg Associates and the Open Contracting Partnership (OCP), is implementing the Open Contracting Data Standard (OCDS) —an internationally recognized approach—, at the Ministry of Finance, the Government Administrative Office, and the Public Works Ministry.

A visualization portal has also been created, with the help of the company Gobierno Fácil, to allow citizens, businesses, academia and civil society organizations to analyze information on public spending and boost accountability.

Over the next year, other Mexico City government agencies will implement the OCDS and begin publishing their contract data on the new portal. As the project moves forward, the impact of both the Standard and the portal for Mexico City's procurements will be tangible.



Open Contracting Partnership

Bloomberg Associates



GOBIERNO FÁCIL



Instituto Mexicano para la Competitividad A.C.

EQUIPO DE TRABAJO WORKING TEAM

Esta iniciativa es producto de la colaboración de un equipo multidisciplinario conformado por diferentes entes. En la CDMX, participa la Secretaría de Finanzas a través de sus Direcciones Generales de Administración e Informática. La Oficialía Mayor con las Direcciones Generales de Gobernabilidad TIC, Mensaje y Nuevas Tecnologías, así como Administración. En la Secretaría de Obras y Servicios con las Direcciones Generales de Administración, Proyectos Especiales y Obra Pública.

El equipo externo responsable de asesoramiento *pro bono* de esta iniciativa fue conformada por:

La Alianza para las Contrataciones Abiertas (OCP), quien asesoró a la CDMX con la implementación y adaptación del OCDS a la coyuntura de la capital. El OCDS ha sido desarrollado por expertos y es una herramienta de buena gobernanza con enfoque en procesos de contratación.

Bloomberg Associates, mediante la Dirección de Integridad Municipal, liderado por Rose Gill Hearn, quien apoyó con la administración del proyecto desde su concepción hasta su lanzamiento.

El Instituto Mexicano para la Competitividad (IMCO), contribuyó con recomendaciones, observaciones y consultoría en materia de transparencia y rendición de cuentas.

Gobierno Fácil fue contratado posterior a la implementación del estándar con el objetivo de realizar el portal de visualización de los datos que provee el estándar.

This initiative is the result of the collaboration of a multidisciplinary team from various institutions. Mexico City's participation is through the Ministry of Finance, specifically the IT and Administration General Directions. At the Government Administrative Office, through the IT Governance, Message and New Technologies, as well as the Administration General Directions. Also, with the Ministry of Public Works, through the General Directions of Administration, Special Projects and Public Works.

The external team responsible for the *pro bono* guidance and assessment of the initiative was done by:

The Open Contracting Partnership assessed Mexico City during the implementation and adaptation of the OCDS to the capital's context. The OCDS was developed by experts, and it is considered an international good governance tool that focuses on government procurement.

Bloomberg Associates, through its Municipal Integrity team lead by Rose Gill Hearn, helped to manage the project from the moment it was conceived until its launch.

The Mexican Institute for Competitiveness (IMCO) contributed with recommendations, observations and consulting in matters of transparency and accountability.

Gobierno Fácil was hired after the implementation of the standard with the goal of developing a visualization of the data it provided.

Gavin Hayman Director Ejecutivo / Executive Director
Alianza de Contrataciones Abiertas
Open Contracting Partnership



"Los contratos públicos nos conciernen a todos. Millones de personas dependen de éstos para la construcción de caminos, hospitales y escuelas que generan una Ciudad funcional y habitable. El uso de Datos Abiertos para mostrar los contratos es crucial para monitorear y comprometer al Gobierno en la entrega de estos bienes y servicios."

Kathrin Frauscher Directora de Programa / Program Director
Alianza de Contrataciones Abiertas
Open Contracting Partnership



"Con este compromiso con las contrataciones abiertas, los ciudadanos de la CDMX serán los primeros en poder dar seguimiento al ciclo completo de contratos públicos. Esta información se utilizará para monitorear, analizar y generar soluciones a los problemas que atañen a los ciudadanos."

Rose Gill Hearn Directora de Integridad Municipal/ Head of Municipal Integrity
Bloomberg Associates



"Con las Contrataciones Abiertas, el Jefe de Gobierno Miguel Ángel Mancera está dando otro paso importante hacia la transparencia -un paso que resultará en un proceso más eficiente y de rendición de cuentas para otorgar y dar seguimiento del cumplimiento de los contratos de la Ciudad ."

"Public contracts matter to all of us. They are behind the roads, schools and hospitals that millions of people depend on and keep a city functioning and liveable. Using open data to open up these contracts, as well as how they come about, is crucial to monitor and engage with the government on delivering public goods, services and works."

Juan E. Pardinas Director General / Executive Director
Instituto Mexicano para la Competitividad / Mexican Institute for Competitiveness



"Sistemas como el que elaboró la CDMX ayudan a prevenir y combatir la corrupción desde el sector público transparentando la información al ciudadano."

"Systems like the one that Mexico City has created, help to prevent and fight corruption from the public sector by opening data to citizens ."

Jennifer Rodgers Directora Ejecutiva / Executive Director
Centro para el Avance de la Integridad Pública de la Facultad de Derecho de la Universidad de Columbia (CAPI) / Center for the Advancement of Public Integrity at Columbia Law School (CAPI)



"El nuevo portal resalta el compromiso que tiene el Jefe de Gobierno, Miguel Mancera con la transparencia. El CAPI en la Facultad de Derecho de la Universidad de Columbia felicita a su administración por este logro e invita a los ciudadanos a usarlo para eliminar la corrupción."

"The new portal highlights Mayor Miguel Mancera's commitment to transparency. The CAPI at Columbia Law School congratulates his administration on this big accomplishment and encourages citizens to use the portal to root out corruption."

Fuentes de referencia
Reference sources

- (1) <https://internationalopendataconfer2015.sched.org/speaker/ghayman>
- (2) <http://www.open-contracting.org/about/team/>
- (3) <https://www.bloombergassociates.org/principal/rose-gill-hearn/>
- (4) <http://imco.org.mx/es/author/juan-pardinas/>
- (5) <http://web.law.columbia.edu/public-integrity/about/team>



OTRAS INICIATIVAS DE TRANSPARENCIA OTHER TRANSPARENCY INITIATIVES

El Gobierno de la CDMX ha implementado diferentes acciones encaminadas a mejorar la transparencia y aumentar la rendición de cuentas:

Febrero de 2013 **Plan de Prevención y Combate a la Corrupción**

Plan integral anticorrupción con estrategias clave: profesionalización de servidores públicos, fortalecimiento de mecanismos de auditoría y control interno, simplificación administrativa, participación ciudadana, e innovación tecnológica para la prevención de corrupción.

Febrero de 2013 **Contralores Ciudadanos**

Incluye a profesionales de múltiples universidades para la auditoría y evaluación de los proyectos y contratos públicos.

Octubre de 2014 **Gobierno Eficiente**

La simplificación y digitalización de los trámites del Registro Público de la Propiedad y Comercio redujo el rezago de trámites que se tenía, mejoró los servicios para los capitalinos y redujo las vulnerabilidades de corrupción.

The Government of Mexico City has implemented several measures to improve transparency, and increase accountability:

February 2013 **Plan for Preventing and Combating Corruption**

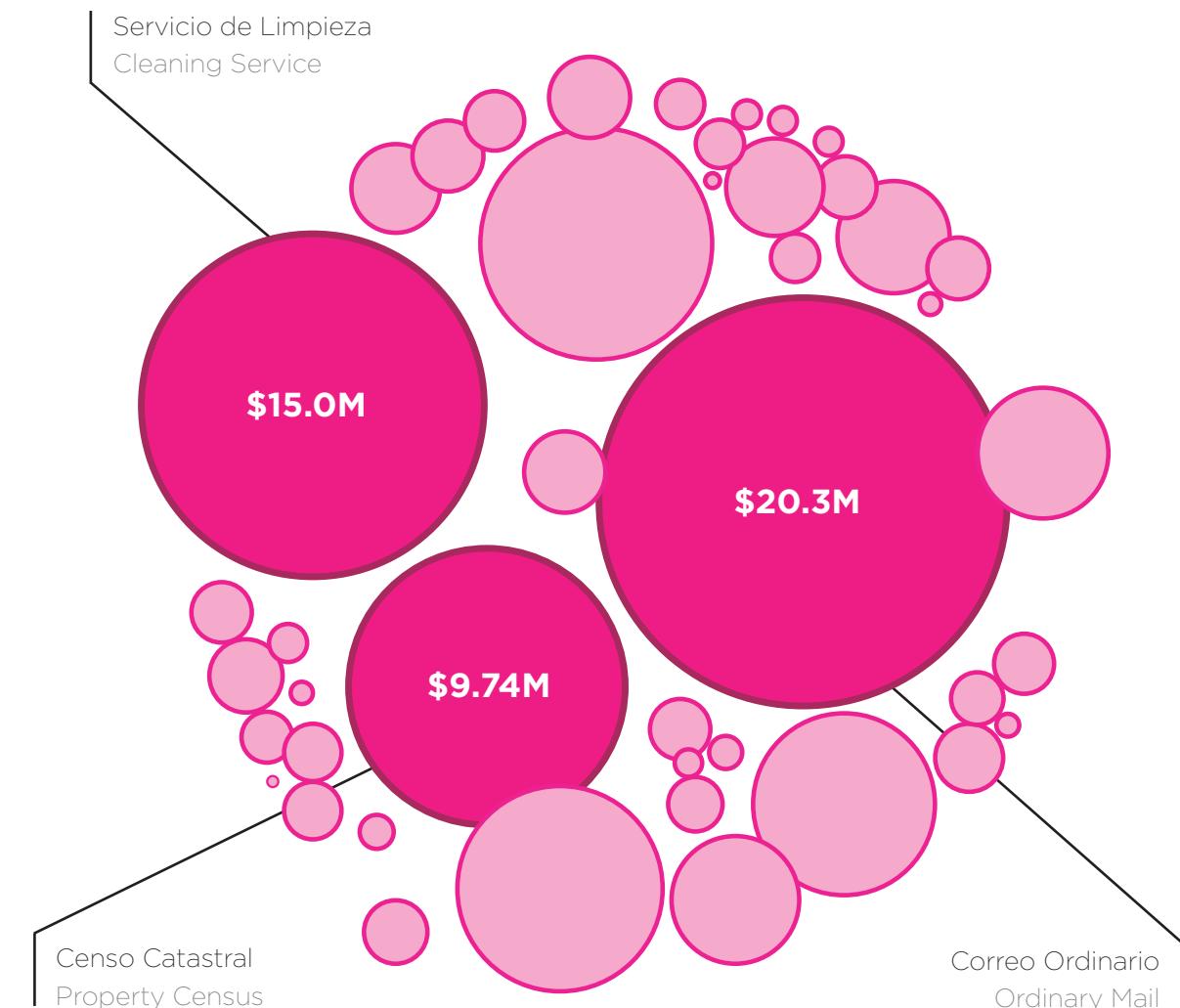
A comprehensive anticorruption plan was launched with key strategies: professionalization of public servants, strengthening of auditing and internal controls, administrative simplification, active citizen participation, and technological innovation for the prevention of corruption.

February 2013 **Citizen Comptrollers**

The program includes professionals from dozens of universities that assist with auditing and reviewing public projects and contracts.

October 2014 **Transparent and Efficient Government Strategy**

Simplifying and digitizing the procedures of the city's Public Property and Commercial Registry reduced the agency's backlog in paperwork, and the process is now required to be completed within 20 days. This has improved services for citizens and reduced corruption risks.



Diciembre de 2014

Declaraciones Patrimoniales

El Jefe de Gobierno ha requerido a su Gabinete, incluyéndose a sí mismo, para hacer públicas sus declaraciones patrimoniales con el objetivo de abordar el tema de conflicto de intereses por parte de los servidores públicos.

Enero de 2015

Línea de Denuncia Ciudadana Protección a Denunciantes

Servicio de llamadas y mensajes para denunciar actos de corrupción, así como para someter quejas en este tema. Es operado de manera autónoma por el Consejo Ciudadano y se asegura la protección legal de los denunciantes. Más de mil llamadas fueron captadas en los primeros seis meses de su implementación.

Abri de 2015

Ley de Ciudad Abierta

Busca promover y garantizar la participación pública, así como la comunicación entre la administración pública y la sociedad civil.

December 2014

Asset Declarations

Mayor Mancera requires all members of his cabinet, including himself to make their assets declarations public to address potential conflicts of interest among public officials.

January 2015

Citizen Hotline, Whistleblower Protection

A hotline for reporting corruption or filing complaints by phone or text messages which is staffed by an autonomous Citizen's Council, this also allows for the legal protection of the complainants ("whistleblowers"). More than one thousand calls were received at the hotline in the first six months of its operation.

April 2015

Open City Law

Seeks to promote and guarantee public participation, as well as communication between the government and civil society.

Esta gráfica es un ejemplo de las visualizaciones en el portal, que permite comparar los montos de los contratos a través de círculos de diferentes tamaños. A mayor área del círculo, mayor presupuesto asignado.

Además de las visualizaciones, el portal ofrece la reutilización de datos en tiempo real para que los usuarios desarrollen sus propios cruces de información y generen proyectos a través de las API. Otra opción es la descarga de archivos .JSON de los contratos.

This chart is an example of the visualizations available on the portal, which allow you to compare the value of contracts using circles of different sizes. The bigger the area, the bigger the budget assigned to the project.

In addition to visualizations, the portal offers the option of reusing the data in real time so users can develop their own analysis or generate their own projects through the APIs. Users can also download the contracts' .JSON files.



DESARROLLO DEL PROYECTO PROJECT DEVELOPMENT

Posterior al compromiso anunciado por el Jefe de Gobierno en abril de 2015 sobre la implementación del Estándar como una medida de transparencia, el equipo de la CDMX con apoyo de OCP y Bloomberg Associates realizó un análisis de los campos contenidos en el Estándar para mapear sus equiparables conforme a la normatividad mexicana y así desarrollar el código necesario para la implementación en la herramienta existente de la CDMX de Planeación Presupuestal (GRP-SAP).

Posteriormente se realizó una capacitación de las áreas involucradas en el proceso de contratación de bienes, obras y servicios, ésta incluyó una validación de la información capturada.

Con el apoyo de la empresa Gobierno Fácil, se comenzó a trabajar en un herramienta para visualizar los datos más allá de las líneas de código en los formatos .JSON que resultan de un proceso de contratación.

Tras varios meses de desarrollo, afinación, recopilación y modificaciones resultó la herramienta para visualización y consulta de los datos de Contrataciones Abiertas de la CDMX.

After the Mayor's announcement in April 2015 on the implementation of the Standard as a transparency measure, the CDMX team, with support from OCP and Bloomberg Associates, conducted an analysis of the required data fields recommended by the Standard to map their equivalents and align it to the local and federal transparency laws. This was necessary to implement the development into Mexico City's existing internal Government Resource Planning (GRP-SAP) tool.

Afterwards training sessions were done for the areas involved with the input of data of the procurement processes, this also included a validation of the information.

With the help of the company Gobierno Fácil, the development of a data visualization tool took place. Said tool shows the information beyond the code lines in the .JSON files which result from a procurement process.

After several months of development, fine tuning the processes, collecting feedback, and making the appropriate modifications, the end result is an effective tool that allows users to visualize and obtain Mexico City's open contracting data.

DESARROLLO DEL PROYECTO PROJECT DEVELOPMENT

Con el desarrollo e implementación de la iniciativa de Contrataciones Abiertas, la Ciudad de México se ha vuelto un ejemplo a nivel mundial en materia de transparencia.

El objetivo principal de esta iniciativa es la construcción de una plataforma informática y operativa común que conjunte la información en un solo lugar, acorde con la normatividad existente para establecer un sistema de datos abiertos que simplifique y aperture los procesos de contratación de la ciudad en su ciclo entero desde planeación hasta implementación.

Este ejercicio como un proceso consolidado en la Secretaría de Finanzas, la Oficialía Mayor y la Secretaría de Obras y Servicios se replicará en las otras Secretarías de la Administración Pública de la Ciudad.

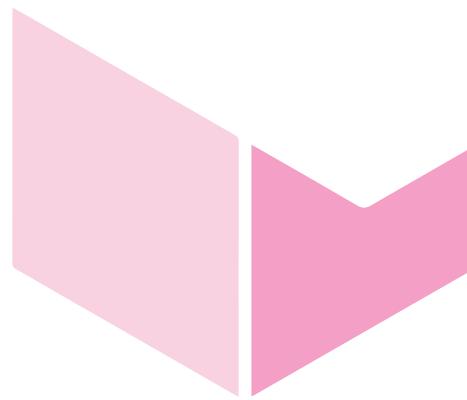
¿Qué es lo que se puede visualizar gracias a la implementación del estándar y el desarrollo del portal? Información sobre las siguientes etapas:

Developing and implementing this Open Contracting initiative has made Mexico City a worldwide leading example of transparency in public spending.

The main goal of this initiative is to create an online platform that makes the city's contracting information readily available in one place, in accordance with existing laws, and to establish an open data system that simplifies and opens up the city's contracting processes across the entire procurement cycle from planning to implementation.

The same actions, as a consolidated process in the Finance Ministry, the Government Administrative Office, and the Public Works Ministry, will be scaled up and applied throughout the rest of the government's agencies.

What has become available thanks to the implementation of the Standard and the development of the portal? Information about the following contracting stages:



1. PLANEACIÓN

Definición de un presupuesto de acuerdo a las necesidades del gobierno.

2. LICITACIÓN

Lanzamiento de una convocatoria pública con las especificaciones delimitadas para que empresas puedan ofertar.

3. ADJUDICACIÓN

Toma de decisión y anuncio de la oferta ganadora, basada en el análisis de las ofertas para determinar la mejor opción.

4. CONTRATACIÓN

Formalización de la propuesta a través de la firma de un documento donde se establecen los métodos de pago y seguimiento del servicio o bien.

5. IMPLEMENTACIÓN

Seguimiento en la entrega del bien o servicio según lo acordado, así como a los pagos.

1. PLANNING

A budget is defined according to the specifications of the government.

2. TENDER

A public call for proposals is launched with the specifications for companies seeking to submit bids.

3. AWARD

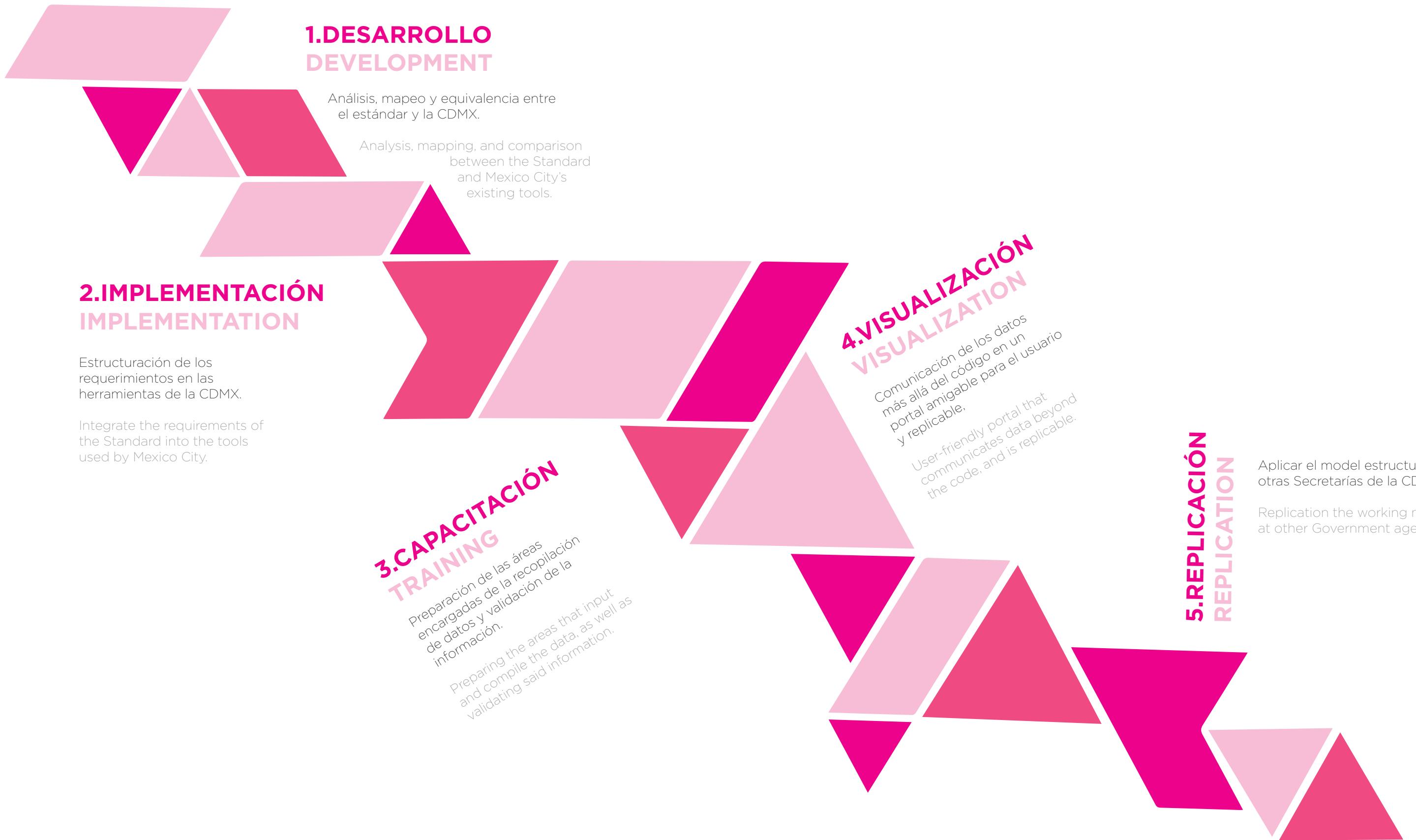
A decision is made based on the best option, and the winning bid is announced.

4. CONTRACT

The contract is formalized by the signing of the document that states monitoring of the goods or services, as well as the payment method.

5. IMPLEMENTATION

Follow-up on what was agreed upon both in the delivery of the good or service, as well as payment.





¿QUÉ SON LAS CONTRATACIONES ABIERTAS? WHAT IS OPEN CONTRACTING?

Las Contrataciones Abiertas es el conjunto de mecanismos por los cuales los procesos de adquisición pública donde el uso de datos abiertos permite la divulgación efectiva de la información e incentiva a una verdadera participación ciudadana en el proceso.

Anteriormente, los contratos públicos se podían consultar hasta su publicación trimestral en el portal de Transparencia de cada ente. Ahora es posible conocer el contenido de los contratos de la Administración Pública de la capital, mes a mes en un solo portal que incluye información de la Secretaría de Finanzas, la Oficialía Mayor y la Secretaría de Obras y Servicios.

El portal de Contrataciones Abiertas de la Ciudad de México muestra los procesos de contratación en todas sus fases: planeación, licitación, adjudicación, contratación e implementación.

Open Contracting is the set of mechanisms within the public procurement process through the use of open data, that publicly discloses contracting, and encourages engagement by citizens and businesses in the process.

Previously, public contracts could be reviewed until their quarterly publication in the Transparency portals of each government agency. Now it's possible to consult the content of the the government contracts of Mexico City on a monthly basis in one portal which now includes information from the Ministry of Finance, the Government Administrative Office, and the Public Works Ministry.

The CDMX Open Contracting portal shows information about all the stages of the procurement process: planning, bidding, awarding, contracting, and implementation.



BENEFICIOS / BENEFITS

La implementación del Estándar OCDS y la creación del portal de Contrataciones abiertas posicionan a la Ciudad de México como capital innovadora y visionaria al aperturar la información sobre sus procesos de contratación. Dentro de esta línea, algunos de los beneficios más claros que se busca fomentar son:

- Generación de transparencia
- Promoción de la rendición de cuentas
- Aumento de la participación ciudadana
- Mejora de las condiciones para la contratación de bienes y servicios
- Impulso a la competencia
- Apertura de la información sobre el gasto público
- Apertura del proceso de contratación en todas sus fases
- Evaluación efectiva del desempeño de las autoridades capitalinas
- Promoting transparency
- Promoting accountability
- Increasing citizen participation
- Improving the delivery of goods and services
- Promoting competition
- Opening up information about public spending
- Making public the entire contracting process
- Evaluating the effectiveness of local authorities

The implementation of the OCDS, along with the creation of the Open Contracting Portal, has allowed Mexico City to position itself as a leader and innovator in governmental transparency. In this line of action, some of the clearest benefits that this initiative seeks to generate include:



“La CDMX está dando un gran paso al abrir sus contratos al público, esto ayuda a incentivar la competencia, prevenir la corrupción y ahorrar el dinero de los contribuyentes.”

“Mexico City is taking a positive step by opening more contract data to the public, which will help to encourage competition, fight corruption and save taxpayers money.”

-Michael Bloomberg

The Huffington Post: <http://m.huffpost.com/us/entry/9879832.html>

TÉRMINOS CLAVE KEY TERMS

ARCHIVOS .JSON

Formato en el que se extrae la información de todos los contratos, para el intercambio de datos, es una alternativa al formato XML. Una de sus ventajas es que puede ser leído por cualquier lenguaje de programación.

DATOS ABIERTOS

Caracteres, números o símbolos recogidos para su tratamiento informático, análisis estadístico o referencia, es información no procesada. Pueden ser utilizados, reutilizados y redistribuidos gratuitamente por cualquier persona o entidad. Los datos abiertos gubernamentales son todos aquellos de carácter público que no están protegidos por la Ley de Protección de Datos Personales del Distrito Federal

DERECHO DE ACCESO A LA INFORMACIÓN (DAI)

Es el derecho por medio del cual toda persona puede tener conocimiento de la información que se encuentra en la CDMX siempre y cuando no esté protegida por ley. Se ubica dentro de un marco legal que sienta las políticas para la publicación y difusión de información gubernamental.

.JSON FILES

Format in which information is obtained from all the contracts, it focuses on data exchange, and it's an alternative to the XML format, its advantage is that it can be read by any programming language.

OPEN DATA

Data composed of characters, numbers or symbols collected for computer processing, statistical analysis or reference; this qualifies as unprocessed information. It can be used, reused, and redistributed freely by any person or entity. Open government data is public information that isn't protected by the Personal Data Protection Law of the Federal District.

RIGHT OF ACCESS TO INFORMATION (DAI)

It is the basic right by which anyone can have access to the city's information as long as it is not protected by law. It is located within a legal framework that sets the policies for the publication and dissemination of government information.



GOBIERNO ABIERTO

Aquél que colabora con sus ciudadanos para aprovechar las capacidades y conocimiento de diferentes sectores de la sociedad para mejorar la toma de decisiones en los procesos de diseño, elaboración, implementación y evaluación de políticas públicas, servicios públicos y programas gubernamentales, de forma abierta y transparente.

De acuerdo con la Ley para hacer de la Ciudad de México una Ciudad Más Abierta existen ocho principios básicos para lograr este objetivo: transparencia, participación, colaboración, máxima publicidad, usabilidad, innovación y aprovechamiento de la tecnología, diseño que piensa en el usuario y retroalimentación.

GOBIERNO ELECTRÓNICO (E-GOBIERNO)

Es aquel gobierno que a través de la aplicación de las tecnologías de la información y sus herramientas maximiza los procesos administrativos preexistentes y mejora el funcionamiento de las dependencias. Para agilizar las actividades que realizan los ciudadanos, el gobierno electrónico no cambia los valores o procedimientos, sino mejora su eficiencia a través de la implementación de tecnología, es decir, tecnificando los procesos para hacer la vida de los ciudadanos más fácil.

PROCESO DE CONTRATACIÓN

El proceso de contratación es un procedimiento administrativo por el que el Gobierno adquiere o renta bienes y servicios, realiza obras y servicios relacionados con las mismas. Los métodos de contratación o adquisición según la Ley de Adquisiciones para el Distrito Federal y la Ley de Obras Públicas del Distrito Federal son los siguientes: licitación pública (abierta), invitación restringida a cuando menos tres proveedores (limitada), adjudicación directa (limitada), convenio de colaboración (selectiva) y adjudicación directa selectiva (selectivo).

OPEN GOVERNMENT

The government that works with its citizens to use the skills and knowledge that different sectors of society have to improve the decision making processes that help design, develop, implement, and evaluate public policies, public services, and government programs in an open and transparent manner.

According to the Law for Making Mexico City a more open city, there are eight basic principles to achieving this goal: transparency, participation, collaboration, maximum publicity, usability, innovation and use of technology, user friendly design and feedback.

ELECTRONIC GOVERNMENT (E-GOVERNMENT)

The government that uses and applies new technologies, and its tools to maximize the existing administrative processes and improve the functioning of its agencies. To streamline the activities of citizens an e-government doesn't change pre existing procedures, it improves efficiency through the use of technology and digitizing processes to make them easier for citizens.

PROCUREMENT PROCESSES

An administrative procedure through which the government buys, rents goods and services, or make public works. According to the Acquisitions Law for the Federal District, and the Public Works Law for the Federal District, the methods of procurement are: competitive bidding (open), restricted invitation to at least three suppliers (limited), direct award (limited), collaboration agreement (selective) and selective direct award (selective).

RENDICIÓN DE CUENTAS

Es la obligación que tienen algunas personas y entes de informar, justificar y responsabilizarse de las actividades que realizan. La rendición de cuentas es una relación institucionalizada (es decir, regular, establecida y aceptada) entre diferentes actores. Puede ser formal o informal y manejarse a través de cuatro acciones: establecimiento de estándares, investigación, obligación de respuesta y sanción.

SEGURIDAD DE LA INFORMACIÓN

Conjunto de acciones y medidas que buscan resguardar y proteger la información para que cuente con confidencialidad, integridad, disponibilidad y no repudio.

TRANSPARENCIA

Gestión y publicación de información según criterios de relevancia, accesibilidad, exactitud y cumplimiento de plazos. En el caso particular del gobierno, existe la obligación de publicar información de carácter pública. En este caso a través de las nuevas tecnologías con el objetivo de interactuar con la población de forma más dinámica e incluyente.

ACCOUNTABILITY

The obligation of some people and entities to inform, justify, and take responsibility for their actions. It's an institutionalized relationship which is regular, established, and accepted between different stakeholders. It can be carried out formally or informally, and can be managed through four different actions establishing standards, research, obligations to respond, and sanctions.

INFORMATION SECURITY

Set of actions and measures that safeguard and protect the information so that confidentiality, integrity, availability and non-repudiation are guaranteed.

TRANSPARENCY

Management and publication of information according to criteria of relevance, accessibility, and deadline compliance. The government in particular has the obligation to publish what is considered public information through the use of new technology, to make it more dynamic and inclusive.

contratosabiertos.cdmx.gob.mx



CDMX
CIUDAD DE MÉXICO